



العدد: ص ب/ ٢٢ / ١٠٢٤٦

التاريخ: / ٣ / ٢٠١٥

الجامعات كافة / العلاقات الثقافية

الهيئتين / العلاقات الثقافية

المجلس العراقي للاختصاصات الطبية / العلاقات الثقافية

م / جائزة برنامج لوريال يونسكو من اجل المرأة في العلم

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته ...

زودتنا سفارة جمهورية العراق / الدائرة الثقافية - بيروت بموجب كتابها برسالة منظمة لوريال ليفنت المتضمنة فتح باب الترشيح لنيل جائزة التفوق للنساء في بلدان المشرق العربي و مصر في مجال العلوم و بهذا الصدد نود أن نبين ما يأتي :-

١. تعزيز مشاركة الشابات في مجالات العلوم من (مصر - العراق - الأردن - لبنان - سوريا - فلسطين) في مجال علوم الحياة (الأحياء - الكيمياء الحيوية - الفيزياء الحيوية - علم الوراثة - علم وظائف الأعضاء - علوم الأعصاب - التكنولوجيا الحيوية - علم البيئة - علم السلوك) بالإضافة إلى العلوم الفيزيائية (الفيزياء - الكيمياء - هندسة البترول - الرياضيات - العلوم الهندسية - علوم المعلومات - علوم الأرض و الكون) .

٢. يكرم البرنامج سنوياً خمس باحثات موهوبات من الشابات العربيات على نوعية أعمال أبحاثهن و يشجعهن على مواصلة حياة مهنية لامعة و مميزة في مجال العلوم في دول المشرق العربي و مصر و بالتالي سيتم تقديم منح دراسية تصل قيمة كل منها إلى عشرة الاف يورو (١٠,٠٠٠ يورو أو مايعادلها بالعملة المحلية) لباحثات عربيات في مرحلة ما بعد الدكتوراه من بين اللواتي يعملن في معهد بحوث او مختبر في احد البلدان التالية : مصر - العراق - الأردن - لبنان - سوريا - فلسطين

٣. نرفق لكم (ربطاً) نسخة من رسالة منظمة لوريال ليفنت

جمهورية العراق

وزارة التعليم العالي والبحث العلمي

دائرة البعثات والعلاقات الثقافية

قسم المنظمات الدولية والعربية



العدد: ص ب/٢٢/١٠٢٤٦

التاريخ: / ٣ / ٢٠١٥

راجين التفضل بالاطلاع و على الراغبات بالمشاركة مراسلة الجهة المنظمة عن طريق موقعها الالكتروني المذكور في الإعلان المرفق .

مع التقدير

أ.م.د. صلاح هادي الفتلاوي

المدير العام لدائرة البعثات و العلاقات الثقافية / وكالة

٢٠١٥ / ٣ / ٢٢

نسخة منه إلى :-

- مكتب معالي الوزير / للتفضل بالاطلاع... مع التقدير .
- مكتب السيد وكيل الوزارة للشؤون العلمية و العلاقات الثقافية / إشارة الى مذكرتكم المرقمة م.ذ. ٢٦٥ في ٢٠١٥/٣/١٢ للتفضل بالاطلاع ... التقدير
- دوائر مركز الوزارة كافة / لنفس الغرض اعلاه .
- قسم المعلوماتية / لنشره على الموقع الالكتروني للدائرة ... مع التقدير
- مكتب السيد المدير العام ... للتفضل بالاطلاع ... مع التقدير .
- البريد الدوار

L'ORÉAL UNESCO FELLOWSHIPS

*For Women
in Science*

الدكتورة نورتان عبد التواب- علم الوراثة الدوائي
حائزة على زمالة المشرق العربي ومصر للعام ٢٠١٤

فتح باب الترشيح للعام ٢٠١٥

يتم قبول الطلبات من ٢ آذار حتى ٧ يونيو

تطلق لوريال للعام الثاني على التوالي البرنامج الإقليمي

"لوريال - يونسكو من أجل المرأة في العلم" لزمالة المشرق العربي ومصر
بهدف تعزيز وتشجيع دور المرأة العربية في مجال علوم الحياة والعلوم الفيزيائية

سيتم منح خمسة زمالات جديدة، قيمة كل واحدة منها ١٠٠٠٠ يورو

لخمس عالمات عربيات مميزات من

مصر، والعراق، والأردن، ولبنان، وسوريا، ودولة فلسطين

لنقديم الطلبات أو الحصول على مزيد من المعلومات

www.fwis.fr

For Women
in Science



FOR WOMEN IN SCIENCE
IN PARTNERSHIP WITH
L'ORÉAL UNESCO

For Women
in Science



FOR WOMEN IN SCIENCE
IN PARTNERSHIP WITH
L'ORÉAL CNRS

الشروط والأحكام

برنامج لوريال- يونسكو "من أجل المرأة في العلم" لزمالات المشرق العربي ومصر

1. مقدمة

يهدف برنامج لوريال- يونسكو "من أجل المرأة في العلم" لزمالات المشرق العربي ومصر إلى تعزيز مشاركة الشابات في مجالات العلوم من مصر، والعراق، والأردن، ولبنان، وسوريا، ودولة فلسطين. يختار هذا البرنامج ويكافئ الشابات العالمات الموهوبات في مجال علوم الحياة (مثل علم الأحياء والكيمياء الحيوية، والفيزياء الحيوية، وعلم الوراثة، وعلم وظائف الأعضاء، وعلوم الأعصاب، والتكنولوجيا الحيوية، وعلم البيئة، وعلم السلوك)، بالإضافة إلى العلوم الفيزيائية (مثل الفيزياء والكيمياء، وهندسة البترول، والرياضيات، والعلوم الهندسية، وعلوم المعلومات، وعلوم الأرض والكون).

يكرم البرنامج سنوياً خمس باحثات موهوبات من الشابات العربيات على نوعية أعمال أبحاثهن ويشجعهن على مواصلة حياة مهنية لامعة ومميّزة في مجال العلوم في دول المشرق العربي ومصر. وبالتالي، سيتم تقديم 5 منح دراسية تصل قيمة كل منها إلى عشرة آلاف يورو (€ 10000) أو ما يعادلها بالعملة المحلية) لباحثات عربيات في مرحلة ما بعد الدكتوراه من بين اللواتي يعملن في معهد بحوث أو مختبر في أحد البلدان التالية: مصر، والعراق، والأردن، ولبنان، وسوريا، ودولة فلسطين.

إن منح لوريال- يونسكو "من أجل المرأة في العلم" لزمالات المشرق العربي ومصري تقدمه مؤسسة لوريال، ولوريال مصر، ولوريال لبنان ش.م.ل.

2. معايير الأهلية

على المرشحات الامتثال للمعايير العامة التالية:

- حيازة شهادة دكتوراه في أحد المجالات العلمية المذكورة في الفقرة 1.
- أن يحملن الجنسية العراقية أو الأردنية أو اللبنانية أو الفلسطينية أو السورية أو المصرية.
- أن يعملن في مختبر أبحاث، أو معهد، أو جامعة في أحد البلدان المذكورة في الفقرة 1.
- على المرشحات ألا يكن قد تخطين عمر الأربعين عاماً في نهاية فترة تقديم الطلبات. قد يتم قبول مرشحات تخطين هذه السن بعام أو أكثر (الحذ الأقصى 45 سنة) في حال كان لدى المرشحة طفل واحد أو أكثر.

3. معايير الاختيار

إن معايير اختيار المرشحات من قبل لجنة التحكيم هي التالية:

- سجل المرشحة الأكاديمي المتميز (بما في ذلك عدد ونوعية وتأثير المنشورات والمشاركات في المؤتمرات، وبراءات الاختراع...).
- نوعية مشروع البحث العلمي.
- طبيعة البحث المبتكرة وإنتاجيته (ذات صلة، مُبدع، فريد من نوعه...) وتطبيقاته في مجال العلوم.
- قدرة المرشحة على التواصل مع الأجيال الأصغر سناً من أجل تعزيز العلوم وتشجيع الشابات العالمات العربيات.
- سيرة المرشحة المهنية.

إن هذه المنح مخصصة حصراً لتطوير البحث العلمي ولا يمكن في أي ظرف كان أن تكون بديلاً لمسؤوليات وواجبات المختبر تجاه الباحثات.

إن هذه المنح غير قابلة للتجديد ويمكن دمجها مع منح بحثية أخرى.

4. طلبات الترشيح

لا يُمكن أن تُقدم طلبات الترشيح إلا من خلال الموقع التالي على شبكة الانترنت: www.fwis.fr من قبل المرشحات أنفسهن.

ولا يعتبر الطلب كاملاً إلا إذا كان يتضمن كافة الوثائق المذكورة أدناه:

- السيرة الذاتية المفصلة.
- نسخ عن أحدث الشهادات أو الدبلومات التي حازت عليها المرشحة.
- البحث العلمي مفصل من صفتين كحد أقصى، بما في ذلك:
 - وصف مشروع البحث
 - الاستخدام المقترح للمنحة وبعض التفاصيل الخاصة بالميزانية
- خطابات توصية من المشرف على البحث و/أو مدير المؤسسة العلمية حيث يتم تنفيذ المشروع البحثي أو عميد الجامعة حيث تقوم المرشحة ببحثها.
- قائمة المنشورات وبراءات الاختراع

لن تؤخذ بعين الاعتبار الملفات غير المكتملة أو التي يتم تسليمها بعد الموعد النهائي لتقديم الطلبات بالإضافة إلى الطلبات التي لا تستوفي الشروط المذكورة أعلاه.

5. اختيار المرشحات الفائزات

سيتم اختيار المرشحات الفائزات بالمنح من قبل لجنة تحكيم برنامج لوريال-يونيسكو "من أجل المرأة في العلم" لزمالات المشرق العربي ومصر برئاسة الأستاذ معين حمزة.

سيتم تبليغ الفائزات الخمس بالنتائج من خلال اتصال هاتفي وبواسطة البريد الإلكتروني بعد مداوالات لجنة التحكيم المسؤولة عن تقديم المنح. يجب الحفاظ على سرية النتائج إلى أن يُقام حفل تقديم المنح.

لا يمكن الطعن في قرار لجنة التحكيم أو المطالبة بأي تفسير أو مبرر.

6. التزام المرشحات الفائزات

على المرشحة الفائزة الالتزام بما يلي:

- متابعة العمل البحثي الذي حصلت من أجله على منحة برنامج لوريال-يونسكو "من أجل المرأة في العلم" لزمالات المشرق العربي ومصر، وإذا تعذر عليها ذلك، يجب أن تعيد مبلغ المنحة كاملاً وعلى الفور إلى هيئة لوريال التي منحتها إياها.
- في غضون سنة واحدة بعد تلقي المنحة، يُتوقع من كل فائزة أن تقدم إلى لوريال لبنان ش.م.ل تقريراً عن وضع المشروع البحثي الحائز على المنحة.
- في غضون سنة واحدة بعد تلقي المنحة، يُتوقع أن تقدم كل فائزة إلى لوريال لبنان ش.م.ل. بياناً نهائياً بالنفقات المالية الخاصة بالمنحة والمترتب على المشروع البحثي.
- يُتوقع من المرشحات الفائزات حضور حفل توزيع المنح الذي سيعقد بين نهاية شهر أكتوبر ومنتصف شهر نوفمبر من عام 2015. الحضور إلزامي. وستتولى لوريال لبنان ش.م.ل. تغطية نفقات السفر والإقامة الخاصة بالمرشحات الفائزات بالمنح.

سيتم دفع مبلغ المنحة مباشرة إلى الفائزات بعد حفل توزيع المنح، وبعد توقيع العقد وتسلم الوثائق الأصلية لتحويل الأموال. إن المنح غير قابلة للتحويل لأي غرض آخر مهما كان.

7. التّواصل

على الفائزات أن يذكرن منحة لوريال-يونسكو "من أجل المرأة في العلم" لزمالات المشرق العربي ومصر كلما كان ذلك ممكناً في كافة المطبوعات وغيرها من أشكال التواصل الإعلامي، بما في ذلك أي ظهور إعلامي لهن، بالإضافة إلى البيانات الصحفية، والمؤتمرات، الناجمة عن المشروع البحثي أو المرتبطة به. على المرشحات الفائزات تبليغ لوريال لبنان ش.م.ل. بأي مطبوعات وغيرها من أشكال التواصل الإعلامي على النحو الوارد أعلاه.

توافق الفائزات على أن يتم تصويرهن فوتوغرافياً وبواسطة الفيديو، وأن يتم إجراء مقابلات معينين لأهداف غير تجارية ولأغراض خاصة ببرنامج "من أجل المرأة في العلم". وسيتم استخدام هذه الصور ومقاطع الفيديو والنصوص في المنشورات والوسائل السمعية والبصرية بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر الصحافة المكتوبة، والتلفزيون، والإنترنت، والصور، والكتيبات ويشمل ذلك توزيعها على وسائل الإعلام في دول المشرق العربي ومصر وجميع أنحاء العالم. ستقوم كل فائزة بالتوقيع على إذن خطي منفصل. لن تتلقى الفائزات أي أجر لقاء هذا النشاط الترويجي.

8. الجدول الزمني المؤقت

- تاريخ البدء بقبول الطلبات: 2 مارس 2015
- آخر موعد لقبول الطلبات: 7 يونيو/حزيران 2015
- معاينة الطلبات وقررها قبل تسليمها إلى لجنة التحكيم: من 8 إلى 12 يونيو/حزيران 2015
- معاينة الطلبات للمرة الأولى من قبل لجنة التحكيم: من 14 يونيو/حزيران إلى 2 أغسطس 2015
- معاينة الطلبات للمرة الثانية من قبل لجنة التحكيم لاختيار المرشحات في المرحلة النصف نهائية: من 3 إلى 16 أغسطس 2015
- اختيار المرشحات للمرحلة النهائية، والإعلان عن الفائزات: في الأسبوع الثالث من أغسطس 2015
- حفل توزيع المنح: بين نهاية شهر أكتوبر ومنتصف شهر نوفمبر من عام 2015. سيتم الإعلان عن الموعد المحدد في وقت لاحق.

9. الشّروط والأحكام

من خلال التقدم بطلب للحصول على منحة برنامج لوريال-يونسكو "من أجل المرأة في العلم" لزمالات المشرق العربي ومصر، توافق المرشحات على الشّروط والأحكام المنشورة على الموقع الإلكتروني www.fwis.fr.